



---

# NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

---

FIRST SESSION

FORTY-SECOND LEGISLATURE

## **Votes and Proceedings**

**of the Assembly**

**Wednesday, 9 June 2021 — No. 200**

**President of the National Assembly:  
Mr. François Paradis**

---



The Assembly was called to order at 9:40 a.m.

---

## **ROUTINE PROCEEDINGS**

### **Statements by Members**

Ms. Rouleau (Pointe-aux-Trembles) made a statement to underline the 35th anniversary of the Multiple Sclerosis Society of Canada, Section Est de Montréal.

---

Ms. Gaudreault (Hull) made a statement to congratulate Mr. Benjamin Oddo, named Pastry Chef of the Year at the Lauriers de la gastronomie québécoise gala.

---

Ms. Blais (Prévost) made a statement to underline World Elder Abuse Awareness Day.

---

Ms. Maccarone (Westmount–Saint-Louis) made a statement to pay tribute to Mr. Daniel H. Lantaigne, recipient of the Medal of the National Assembly.

---

**9 June 2021**

---

Ms. McCann (Sanguinet) made a statement to underline the 60th anniversary of the Exporail Railway Museum.

\_\_\_\_\_

Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion) made a statement to congratulate the drafters of the Pacte d'inclusion québécois.

\_\_\_\_\_

Mr. Charette (Deux-Montagnes) made a statement to affirm the Government's commitment to adopt the definition of anti-Semitism proposed by the International Holocaust Remembrance Alliance.

\_\_\_\_\_

Ms. Laforest (Chicoutimi) made a statement to underline the 25th anniversary of the Saguenay flood.

\_\_\_\_\_

Ms. Sauvé (Fabre) made a statement to congratulate the six OSEntreprendre Challenge winners in the Fabre riding.

\_\_\_\_\_

At 9:51 a.m., Mr. Picard, First Vice-President, suspended the proceedings for a few minutes.

\_\_\_\_\_

The proceedings resumed at 10:04 a.m.

\_\_\_\_\_

**9 June 2021**

---

Moment of reflection

### **Introduction of Bills**

Ms. Blais, Minister Responsible for Seniors and Informal Caregivers, moved that leave be granted to introduce the following bill:

101     An Act to strengthen the fight against maltreatment of seniors and other persons of full age in vulnerable situations as well as the monitoring of the quality of health services and social services

The question was put on this motion; in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, a vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1099** in Appendix)

Yeas: **117**   Nays: **0**   Abstentions: **0**

Accordingly, Bill 101 was introduced in the Assembly.

### **Presenting Papers**

Mr. Caire, Deputy Government House Leader, tabled the following on behalf of Mr. Girard, Minister of Finance:

The 2021 annual report of the Société québécoise du cannabis;  
(Sessional Paper No. 2616-20210609)

The 2021 annual report of the Société des alcools du Québec.  
(Sessional Paper No. 2617-20210609)

**9 June 2021**

---

He then tabled the following:

The reply to a written question from Mr. LeBel (Rimouski) on providing an occupational therapy service at the time of an automobile driving assessment following changes in physical or mental health – Question No. 227, *Order Paper and Notices* of 13 April 2021;

(Sessional Paper No. 2618-20210609)

The reply to a written question from Mr. Nadeau-Dubois (Gouin) on dental assistants becoming members of the Ordre des technologues en prothèses et appareils dentaires du Québec – Question No. 236, *Order Paper and Notices* of 12 May 2021.

(Sessional Paper No. 2619-20210609)

### **Presenting Reports from Committees**

By leave of the Assembly to set aside Standing Orders 61 and 174, the President tabled the following:

The report from the Committee on Health and Social Services, which met on 1, 2, 4 and 8 June 2021, for clause-by-clause consideration of Bill 83, An Act respecting mainly the health insurance plan and prescription drug insurance plan eligibility of certain children whose parents' migratory status is precarious. The report contains amendments to the bill, including an amendment to its title.

(Sessional Paper No. 2620-20210609)

### **Presenting Petitions**

Ms. Montpetit (Maurice-Richard) tabled the following:

The abstract of a petition on improving the management of hospital emergency departments, signed by 48 citizens of Québec.

(Sessional Paper No. 2621-20210609)

**9 June 2021**

---

## **Oral Questions and Answers**

The Assembly proceeded to Oral Question Period.

## **Motions Without Notice**

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mr. Lafrenière, Minister Responsible for Indigenous Affairs, together with Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Ms. Massé, Leader of the Second Opposition Group, Mr. Ouellet, House Leader of the Third Opposition Group, Mr. Roy (Bonaventure), Mr. Ouellette (Chomedey), Ms. Fournier (Marie-Victorin), Mr. LeBel (Rimouski) and Mr. Thouin (Rousseau), moved:

THAT the National Assembly mark the 2nd anniversary of the release of the report of the National Inquiry into Missing and Murdered Indigenous Women and Girls;

THAT the National Assembly honour the memory of missing and murdered Indigenous women and girls and commend the courage and determination of the families who continue to share their stories and those of their loved ones;

THAT the National Assembly recognize the need to work together respectfully in order to get to know one another better and to contribute to the well-being and safety of First Nations and Inuit women and children in Québec;

THAT it recognize that the National Inquiry into MMIWG has made 231 individual Calls for Justice, with an additional 21 Calls for Justice made specifically for Québec;

THAT the National Assembly recognize that the Government has begun to respond to these Calls for Justice, in collaboration with the families, in particular with the passage of Bill 79;

9 June 2021

---

THAT, lastly, it demand that the Government commit to continuing to implement the Calls for Justice as quickly as possible.

The question was put on this motion; in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, a vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1100** in Appendix)

Yeas: **117**   Nays: **0**   Abstentions: **0**

---

Ms. Maccarone (Westmount–Saint-Louis), together with Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), Mr. Ouellette (Chomedey) and Ms. Fournier (Marie-Victorin), moved a motion on inclusion, diversity and the fight against racism and discrimination; this motion could not be debated for want of unanimous consent.

---

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Ms. Massé, Leader of the Second Opposition Group, together with Mr. Lafrenière, Minister Responsible for Indigenous Affairs, Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Ouellet, House Leader of the Third Opposition Group, Mr. Ouellette (Chomedey) and Mr. LeBel (Rimouski), moved:

THAT the National Assembly recall the fundamental role of the French language in the social and cultural fabric of Québec and the legitimacy of the efforts of the Québec nation to protect and promote it;

THAT it recall that the *Charter of the French language* explicitly recognizes the right of the First Nations and Inuit to preserve and develop their languages and cultures;

THAT it officially recognize that several Indigenous languages are in danger of disappearing forever;

**3974**



**9 June 2021**

---

THAT it recognize that the 11 Indigenous nations in Québec have, just like the Québec nation, the right to use their languages in their daily lives and to promote and protect their languages, and that the Québec government has a share of responsibility to assume in this regard;

THAT it underscore the urgency for the Québec government to undertake discussions with representatives of the First Nations and Inuit in order to negotiate, as unanimously adopted by this Assembly on 8 October 2019, the implementation of the United Nations Declaration on the Rights of Indigenous Peoples with the First Nations and Inuit;

THAT the National Assembly recall that the Québec government has undertaken to carry out the 132 calls for action contained in the report of the Public Inquiry Commission on relations between Indigenous Peoples and certain public services in Québec, which calls for action to be taken with regard to the use of Indigenous languages in Québec's public services.

The question was put on this motion; in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, a vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1101** in Appendix)

Yeas: **117**   Nays: **0**   Abstentions: **0**

---

**9 June 2021**

---

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Ms. Perry Mélançon (Gaspé), together with Mr. Derraji (Nelligan), Mr. Marissal (Rosemont), Mr. Roy (Bonaventure), Mr. Ouellette (Chomedey), Ms. Fournier (Marie-Victorin) and Mr. LeBel (Rimouski), moved:

THAT the National Assembly emphasize that businesses with fewer than 5 employees represent 53% of employer businesses in Québec, that those with fewer than 20 employees represent 86% of our economy, and that businesses with fewer than 50 employees represent between 89% and 97% of the economy of the administrative regions of Québec;

THAT it recall that micro-enterprises represent half of the employer businesses for resource regions, manufacturing regions and urban regions, and at least half of the employer businesses for 11 administrative regions of Québec;

THAT it mention that businesses with fewer than 5 employees are the ones that contribute most to reinvigorating the entrepreneurial fabric and that they have an indisputable impact on job creation;

THAT it underscore the significant contribution of micro-enterprises in the economic landscape of all regions, and that it express its gratitude to entrepreneurs for their substantial contribution to Québec's economic development;

THAT, lastly, the National Assembly of Québec follow the United Nations' lead and officially recognize June 27 as Micro-, Small and Medium-sized Enterprises Day.

The question was put on this motion; in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, a vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1102** in Appendix)

Yeas: **117** Nays: **0** Abstentions: **0**

**3976**

**9 June 2021**

---

**Notices of Proceedings in Committees**

Mr. Caire, Deputy Government House Leader, convened the following committees:

- the Committee on Institutions, to continue its clause-by-clause consideration of Bill 64, An Act to modernize legislative provisions as regards the protection of personal information;
- the Committee on Labour and the Economy, to continue its clause-by-clause consideration of Bill 59, An Act to modernize the occupational health and safety regime;
- the Committee on Planning and the Public Domain, to continue its clause-by-clause consideration of Bill 49, An Act to amend the Act respecting elections and referendums in municipalities, the Municipal Ethics and Good Conduct Act and various legislative provisions;
- the Committee on Transportation and the Environment, to continue its clause-by-clause consideration of Bill 88, An Act to amend the Act respecting the conservation and development of wildlife and other legislative provisions;
- the Committee on Public Finance, to hear the interested parties and undertake clause-by-clause consideration of Private Bill 219, An Act respecting an immovable located on Rue University in Montréal.

---

The President gave the following notice:

- the Committee on Health and Social Services shall hold a deliberative meeting to continue discussions on the possibility of carrying out an order of initiative.

9 June 2021

---

## ORDERS OF THE DAY

At 11:11 a.m., the President suspended the proceedings for a few minutes.

\_\_\_\_\_

The proceedings resumed at 11:23 a.m.

### Government Bills

#### *Passage*

Mr. Caire, Minister for Government Digital Transformation, moved the passage of Bill 95, An Act to amend the Act respecting the governance and management of the information resources of public bodies and government enterprises and other legislative provisions.

After debate thereon, the question was put on this motion; at 12:57 p.m., in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, Mr. Picard, First Vice-President, suspended the proceedings for no longer than 10 minutes so that a recorded division could be held.

\_\_\_\_\_

The proceedings resumed at 1:00 p.m.

\_\_\_\_\_

A vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

**9 June 2021**

---

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1103** in Appendix)

Yeas: **117**   Nays: **0**   Abstentions: **0**

Accordingly, Bill 95 was passed.

\_\_\_\_\_

At 1:01 p.m., Mr. Picard, First Vice-President, suspended the proceedings until 3:00 p.m.

\_\_\_\_\_

The proceedings resumed at 3:00 p.m.

\_\_\_\_\_

Ms. Roy, Minister of Culture and Communications, moved the passage of Bill 81, An Act to amend the Act respecting the Montréal Museum of Fine Arts.

After debate thereon, the question was put on this motion; at 3:18 p.m., in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, Ms. Soucy, Second Vice-President, suspended the proceedings for no longer than 10 minutes so that a recorded division could be held.

\_\_\_\_\_

The proceedings resumed at 3:23 p.m.

\_\_\_\_\_

A vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

**9 June 2021**

---

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1104** in Appendix)

Yeas: **117** Nays: **0** Abstentions: **0**

Accordingly, Bill 81 was passed.

---

Mr. Schneeberger, Deputy Government House Leader, moved the adjournment of the Assembly until Thursday, 10 June 2021 at 9:40 a.m.

The question was put on this motion; at 3:25 p.m., in accordance with the motion carried by the Assembly on 25 May 2021, Ms. Soucy, Second Vice-President, suspended the proceedings for no longer than 10 minutes so that a recorded division could be held.

---

The proceedings resumed at 3:26 p.m.

---

A vote was held in accordance with the procedure for recorded divisions.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **1105** in Appendix)

Yeas: **116** Nays: **0** Abstentions: **0**

---

**9 June 2021**

---

Accordingly, at 3:26 p.m., Ms. Soucy, Second Vice-President, adjourned the Assembly until Thursday, 10 June 2021 at 9:40 p.m.

**ROYAL ASSENT**

On Wednesday, 9 June 2021 at 11:30 a.m. in the Office of the Lieutenant-Governor, in the presence of Mr. Allaire (Maskinongé) and of Mr. Lemieux (Saint-Jean), Delegates of the Premier, and of Ms. Beauregard, Director of Sitings and Parliamentary Procedure and Delegate of the Secretary General, the Honourable J. Michel Doyon, Lieutenant-Governor of Québec, was pleased to assent to the following bills:

- 93      An Act to recognize the Royal Military College Saint-Jean as an educational institution at the university level (*title amended in French only*)
- 209     An Act respecting Ville de Saint-Tite

**FRANÇOIS PARADIS**

*President*

9 June 2021

---

## APPENDIX

### Recorded Divisions

On the motion moved by Ms. Blais, Minister Responsible for Seniors and Informal Caregivers:

#### (Division No. 1099)

#### YEAS - 117

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (QLP)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (QLP)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Arseneau (PQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Asselin (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Bachand (CAQ)	Fortin (QLP)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Barrette (QLP)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Bélanger (CAQ)	Fournier (IND)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Benjamin (QLP)	Gaudreault (PQ)	Leduc (QS)	Rizqy (QLP)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Birnbaum (QLP)	Ghazal (QS)	Legault (CAQ)	Robitaille (QLP)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Leitão (QLP)	Rotiroti (QLP)
(Prévost)	(Lac-Saint-Jean)	Lemay (CAQ)	Rouleau (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Rousselle (QLP)
(Abitibi-Ouest)	(Groulx)	Lessard-Therrien (QS)	Roy (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Montarville)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Chapleau)	Samson (CAQ)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Sauvé (QLP)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	(Chauveau)	Schneeberger (CAQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Maccarone (QLP)	Simard (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Marissal (QS)	Skeete (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Martel (CAQ)	St-Pierre (QLP)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Massé (QS)	Tanguay (QLP)
Charbonneau (QLP)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	Tardif (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (QLP)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (QLP)	Tardif (CAQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (QLP)	Montpetit (QLP)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	Thériault (QLP)
Ciccone (QLP)	Lachance (CAQ)	Nichols (QLP)	Tremblay (CAQ)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellet (PQ)	Weil (QLP)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Melançon (PQ)	Zanetti (QS)
David (QLP)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	
Derraji (QLP)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	
Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (QLP)	



**9 June 2021**

---

On the motion moved by Mr. Lafrenière, Minister Responsible for Indigenous Affairs, together with Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Ms. Massé, Leader of the Second Opposition Group, Mr. Ouellet, House Leader of the Third Opposition Group, Mr. Roy (Bonaventure), Mr. Ouellette (Chomedey), Ms. Fournier (Marie-Victorin), Mr. LeBel (Rimouski) and Mr. Thouin (Rousseau):

**(Division No. 1100)**

*(Identical to Division No. 1099)*

---

On the motion moved by Ms. Massé, Leader of the Second Opposition Group, together with Mr. Lafrenière, Minister Responsible for Indigenous Affairs, Mr. Kelley (Jacques-Cartier), Mr. Ouellet, House Leader of the Third Opposition Group, Mr. Ouellette (Chomedey) and Mr. LeBel (Rimouski):

**(Division No. 1101)**

*(Identical to Division No. 1099)*

---

On the motion moved by Ms. Perry Mélançon (Gaspé), together with Mr. Derraji (Nelligan), Mr. Marissal (Rosemont), Mr. Roy (Bonaventure), Mr. Ouellette (Chomedey), Ms. Fournier (Marie-Victorin) and Mr. LeBel (Rimouski):

**(Division No. 1102)**

*(Identical to Division No. 1099)*

---

9 June 2021

---

On the motion moved by Mr. Caire, Minister for Government Digital Transformation:

**(Division No. 1103)**

**YEAS - 117**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Anglade (QLP)	Dufour (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Arcand (QLP)	Émond (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Arseneau (PQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Asselin (CAQ)	Fontecilla (QS)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Bachand (CAQ)	Fortin (QLP)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Barrette (QLP)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Bélanger (CAQ)	Gaudreault (PQ)	Leduc (QS)	Rizqy (QLP)
Benjamin (QLP)	(Jonquière)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Legault (CAQ)	Robitaille (QLP)
Birnbaum (QLP)	Girard (CAQ)	Leitão (QLP)	Rotiroti (QLP)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Lemay (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Rousselle (QLP)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lessard-Therrien (QS)	Roy (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	Girault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Montarville)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Chauveau)	Samson (CAQ)
Boulet (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Sauvé (QLP)
Boutin (CAQ)	Guillemette (CAQ)	(Chapleau)	Schneeberger (CAQ)
Bussière (CAQ)	Hébert (CAQ)	Maccarone (QLP)	Simard (CAQ)
Caire (CAQ)	Hivon (PQ)	Marissal (QS)	Skeete (CAQ)
Campeau (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Martel (CAQ)	St-Pierre (QLP)
Carmant (CAQ)	Jacques (CAQ)	Massé (QS)	Tanguay (QLP)
Caron (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	Tardif (CAQ)
Charbonneau (QLP)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (QLP)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charest (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (QLP)	Tardif (CAQ)
Charette (CAQ)	Kelley (QLP)	Montpetit (QLP)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
Chassé (CAQ)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	Thériault (QLP)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	Nichols (QLP)	Thouin (IND)
Ciccone (QLP)	Lacombe (CAQ)	Ouellet (PQ)	Tremblay (CAQ)
D'Amours (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Weil (QLP)
Dansereau (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Zanetti (QS)
David (QLP)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	
Derraji (QLP)	Lamontagne (CAQ)	Polo (QLP)	
Dorion (QS)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)	

**9 June 2021**

---

On the motion moved by Ms. Roy, Minister of Culture and Communications:

**(Division No. 1104)**

*(Identical to Division No. 1103)*

---

9 June 2021

---

On the motion moved by Mr. Caire, Deputy Government House Leader:

**(Division No. 1105)**

**YEAS - 116**

Allaire (CAQ)	Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (QLP)
Anglade (QLP)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Arcand (QLP)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arseneau (PQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Asselin (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Barrette (QLP)	Fortin (QLP)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Bélanger (CAQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Benjamin (QLP)	Gaudreault (PQ)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Rizqy (QLP)
Birnbaum (QLP)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Robitaille (QLP)
(Prévost)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (QLP)	Rotiroti (QLP)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	(Groulx)	Lemieux (CAQ)	Rousselle (QLP)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	Roy (CAQ)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Montarville)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	Samson (CAQ)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Sauvé (QLP)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	(Chapleau)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Maccarone (QLP)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Marissal (QS)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Martel (CAQ)	St-Pierre (QLP)
Charbonneau (QLP)	Jeannotte (CAQ)	Massé (QS)	Tanguay (QLP)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	McCann (CAQ)	Tardif (CAQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Melançon (QLP)	(Laviolette-Saint-Maurice)
Chassé (CAQ)	Kelley (QLP)	Ménard (QLP)	Tardif (CAQ)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Montpetit (QLP)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
Ciccone (QLP)	Lachance (CAQ)	Nadeau-Dubois (QS)	Thériault (QLP)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Nichols (QLP)	Tremblay (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Ouellet (PQ)	Weil (QLP)
David (QLP)	Laframboise (CAQ)	Perry Melançon (PQ)	Zanetti (QS)
Derraji (QLP)	Lafrenière (CAQ)	Picard (CAQ)	
		(Soulanges)	